

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Group Art Unit:

Examiner:

plicant(s): Scanlan

Serial No.: 10/645,958

Filed: 8/22/2003

Title: Translation Information Segment

Attorney Docket No.: WORLDLINGO03-01

under 37 CFR 1.97(b), or

Commissioner for Patents PO Box 1450

Alexandria, VA 22313-1450

INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT

Dear Sir:

X

This Information Disclosure Statement is submitted:

| (Within three months of filing national application; or date of entry of international application; or before mailing date of first office action on the merits; whichever occurs last) |
|--|
| under 37 CFR 1.97(c) together with either a: Statement under 37 CFR 1.97(e), or a \$180.00 fee under 37 CFR 1.17(p), or (After the CFR 1.97(b) time period, but before final action or notice of allowance, whichever occurs first) |
| under 37 CFR 1.97(d) together with a: Statement under 37 CFR 1.97(e), and a \$180.00 fee set forth in 37 CFR 1.17(p). (Filed after final action or notice of allowance, whichever occurs first, but before payment of the issue fee) |

Applicant(s) submit herewith Form PTO 1449-Information Disclosure Citation together with copies, of patents, publications or other information of which applicant(s) are aware, which applicant(s) believe(s) may be material to the examination of this application and for which there may be a duty to disclose in accordance with 37 CFR 1.56.

The relevance of the attached references is that this is the closest art of which Applicant is aware.

Applicant submits that the above references taken alone or in combination neither anticipate nor render obvious the present invention. Consideration of the foregoing in relation to this application is respectfully requested.

It is requested that the information disclosed herein be made of record in this application.

Respectfully submitted,

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service as first class mail in an envelope addressed to: Commissioner for Patents, PO Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450.

Date of Deposit: November 4, 2003

Typed Name: Kellie D. Carr

Ciamatuma

Robert Ryan Morishita

Attorney/Agent for Applicant(s)

Reg. No. 42907

Date:

Telephone No.: (702) 222-2113

NOV 0 7 7000 SUNDENDED TO PROPERTY REDUCTION Act of 1995, no page 1995,

PTO/SB/08A (10-01)
Approved for use through 10/31/2002. OMB 0651-0031
U.S. Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB

| Subst | itute for form | 1449A/F | PTO | Complete if Known | | |
|------------------------|-----------------------------------|---------|------------------------------|------------------------|-----------------|--|
| INI | FORM | ATIC | ON DISCLOSURE | Application Number | 10/645,958 | |
| STATEMENT BY APPLICANT | | | T DV ADDI ICANT | Filing Date | 8/22/2003 | |
| 31 | AIEN | | First Named Inventor Scanlan | | | |
| | , | | | Art Unit | | |
| | (use as many sheets as necessary) | | | Examiner Name | | |
| Sheet | 1 | of | 2 | Attorney Docket Number | WORLDLINGO03-01 | |

| U.S. PATENT DOCUMENTS | | | | | | |
|-----------------------|--------------|------------------------------------|------------------|-----------------------------|---|--|
| Examiner | Cite No.1 | | Publication Date | Name of Patentee or | Pages, Columns, Lines, Where Relevant Passages or Relevant Figures Appear | |
| Initials* | | No. 1 Number-Kind Code² (if known) | MM-DD-YYYY | Applicant of Cited Document | | |
| | | US-5,548,508 | 08-20-1996 | Nagami | | |
| | | US-5,587,902 | 12-24-1996 | Kugimiya | | |
| | | US-5,848,386 | 12-08-1998 | Motoyama | | |
| | | US-6,073,143 | 06-06-2000 | Nishikawa et al. | <u> </u> | |
| | | US-6,161,082 | 12-12-2000 | Goldberg et al. | | |
| | L | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | T | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | | US- | | | | |
| | I | US- | | | | |

| | FOREIGN PATENT DOCUMENTS | | | | | | | | |
|-----------|--------------------------|---|------------------|-----------------------------|---|----------------|--|--|--|
| Examiner | Cite No.1 | Foreign Patent Document | Publication Date | Name of Patentee or | Pages, Columns, Lines, Where Relevant Passages or Relevant Figures Appear | П | | | |
| Initials* | | Country Code ³ -Number ⁴ -Kind Code ⁵ (if known) | MM-DD-YYYY | Applicant of Cited Document | | T ⁶ | | | |
| | | PCT/EP99/02959 | 11-11-1999 | Hummel et al. | | | | | |
| | <u> </u> | | | | | <u> </u> | | | |
| | | | | | * | ├ | | | |
| | | | | | | ļ — | | | |
| | | | | | | | | | |
| | | | | | <u> </u> | <u> </u> | | | |
| | | 100 | | | | ┢ | | | |
| | | | | | | ┢ | | | |

| Examiner | Date | |
|-----------|------------|---|
| Signature | Considered | 1 |

*EXAMINER: Initial if reference considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609. Draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

*Applicant's unique citation designation number (optional). See Kinds Codes of USPTO Patent Documents at www.upsto.gov or MPEP 901.04.

*Enter Office that issued the document, by the two-letter code (WIPO Standard ST.3). For Japanese patent documents, the indication of the year of the reign of the Emperor must precede the serial number of the patent document. Kind of document by the appropriate symbols as indicated on the document under WIPO Standard ST.16 if possible. Applicant is to place a check mark here if English language Translation is

attached. Burden Hour Statement: This form is estimated to take 2.0 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231.

PTO/SB/08B (10-01)
Approved for use through 10/31/2002. OMB 0651-0031
U.S. Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB trol number

Substitute for form 1449B/PTO C mplete if Known INFORMATION DISCLOSURE 10/645,958 **Application Number** STATEMENT BY APPLICANT Filing Date 8/22/2003 **First Named Inventor** Scanlan **Group Art Unit** (use as many sheets as necessary) Examiner Name Sheet of 2 Attorney Docket Number WORLDLINGO03-01

| OTHER PRIOR ART NON PATENT LITERATURE DOCUMENTS | | | | | | |
|---|--|---|--|--|--|--|
| Examiner Initials* | | | | | | |
| | | FINKEL ET AL., The Suda Project: Collaborative Web-Based Translation, IEEE Xplore, 1999, 6, | | | | |
| | | KIKUI ET AL., Cross-lingual Information Retrieval on the WWW, Google Search, | | | | |
| -,, | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |
| | | | | | | |

| Examiner | Date | |
|-----------|------------|--|
| Signature | Considered | |

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 2.0 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Assistant Commissioner for Patents, Washington, DC 20231.

^{*}EXAMINER: Initial if reference considered, whether or not citation is in conformance with MPEP 609. Draw line through citation if not in conformance and not considered. Include copy of this form with next communication to applicant.

¹ Applicant's unique citation designation number (optional). 2 Applicant is to place a check mark here if English language Translation is attached.